						-
Lices Menuel	Welcome	User manua	Basic parameters			
User Manual Wireless Earphone	Thank you for choosing our products. The BD02 wireless earphone has a fashionable design, powerful functions, and high compatibility, to provide you with hands-free convenience when	Power on Open the charging box, and the earphones automatically power on and enter the pairing mode.	Product name	BUDS2		ΤΕΓΠ
Model: BD02	making calls.	Power off	Model name	BD02		
Hereby, TECNO MOBILE LIMITED.	Package content	1. Put the earphones back into the charging box and close the box, and the earphones will power off automatically.	Charging box port	Micro USB		
Declares that this Wireless Earphone is in compliance with the	2 ×BD02 Earphone 1 × Charging Box	After the earphones and mobile phone are disconnected at a far distance, the earphones will try reconnect the; if reconnection fails	Single duration of the	About 4 hours		
essential requirements and other relevant provisions of	1 × User Manual 1 × USB Charging Cable	within 3 minutes, the earphones will power off automatically. Bluetooth pairing (with mobile phone)	earphones playing music Duration of the earphones playing music with the	About 12 hours		
directive 2014/53/EU.	Introduction	 In the first pairing, the left and right earphones enter the paring status after they power on, and the indicator light flashes in blue 	charging box			
	1. Charging Box 2. Charging Box Indicator Light	fast. 2. If the earphones have been connected to Bluetooth devices	Earphones charging time	About 1.5 hours		
	3. Charging Port 4. Earphone Indicator Light	before, they will reconnect to the last connected device automatically after they power on. If reconnection fails within 10	Bluetooth version	Bluetooth 5.0		
	5. MIC 6. Charging Contacts	seconds, the earphones will enter the paring status.	Bluetooth protocols	HFP, A2DP, AVRCP		
	7. Front Cavity Tuning Hole 8. Rear Cavity Tuning Hole	Low battery There is a reminder of low battery every 3 minutes when the	Bluetooth code	SBC, AAC		
		battery voltage is lower than 3.5V, and the indicator light flashes in blue once per second for 5 seconds, with 10 seconds as a cycle.	Communication distance	≤ 10m		
		Earphones charging Put the earphones in the charging box, and close the box to start	Bluetooth name	TECNO-Buds2		
		charging the earphones.	Operating temperature	0°C - 45°C	www.tecno-mobile.com	USER MAN
	3 21	Charging box charging Please use the USB charging cable that comes with the product for	Frequency	2402MHZ - 2480MHZ		
- 1 -		charging. After inserting the cable and the indicator light is on, it means that the charging box is being charged. The indicator light flashes at a frequency of 1Hz during charging. The indicator light is on for 8 seconds and then turns off when the charging box is fully charged. The indicator light flashes at a frequency of 1Hz for 4 seconds and then turns off when the charging box is at low battery level. -3	volume. The actual duration va	od on that playing music is at 50% aries with the usage scenario.	BUDS2	BUDS2
Varranty certificate Name: Address: Telephone number: Date of purchase: Store name: St/N:	TM and © 2019 TECNO Corporation. All rights reserved. Other product and company names mentioned herein may be trademarks or trade names of their respective owners. Specifications are subject to change without notice. Model names and the availability of particular products may vary by region. FCC Warning: changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment. This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.	RF Exposure Statement The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement. The device can be used in portable exposure condition without restriction.	dispose of used batteries ac 2. The product shall only be co version USB2.0	onnected to a USB interface of ear the equipment and shall be	 EU DECLARATION OF CONFORMITY in accordance with 1.For the following Radio equipment: Model: BD02 Product: Wireless Earphone Trade name or Brand: TECNO Software / Hardware number: V1.5/V1.1 2. Name and address of the manufacturer or his authorised representative: Manufacturer: TECNO MOBILE LIMITED Add: FLAT 38 &F BLOCK DWAH LOK INDUSTRIAL CENTRE 31-35 SHAN MEI STREET FOTAN NT. 3. This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the Manufacturer. 4. Object of the declaration (identification of the radio equipment allowing traceability; it may include a colour image of sufficient clarity where necessary for the identification: Directive 2014/53/EU (RED) 5. The object of the relevant harmonization legislation: Directive 2014/53/EU (RED) 6. References to the relevant harmonised standards used or references to the techer technical specifications in relation to which conformity is declared: Article 3.1 Heaths: EN 62479:2010 	Technical File Identification Number: N/A 8. Where applicable, description of accessori including software, which allow the radio equi intended and covered by the EU declaration of User instructions are provided in the User Ma and Hardware versions are specified above. 9. Additional information: Referring to Article 10.2 of the Directive, this is constructed that it can be operated in all Mem infringing applicable requirements on the use Referring to Article 10.10 of the Directive, the on putting this equipment into service or of re authorisation of use. Please refer to the User On behalf of: Manufacturer: TECNO MOBILE LIMITED Add: FLAT 39 8/F BLOCK D WAH LOK INDU 31-35 SHAN MEI STREET FOTAN NT. (place and date of issue): Shenzhen, 2021-0 (name, function): Yiting Luo/ Manager (signature): Y; ting . Lw
https://www.carlcare.com	television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures: - Reorient or relocate the receiving antenna. - Increase the separation between the equipment and receiver. - Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected. - Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help. - 6 -	- 7 -		- 8	Article 3.1a Telectrical Safety: EN62368-1:2014+A11:2017 Article 3.1b: ETSI EN 301 488-1 V2.2.3 (2019-11) ETSI EN 301 488-17 V3.2.4 (2020-09) Article 3.2: ETSI EN 300 328 V2.2.2 (2019-07) 7. Notified Body Name: Eurofins Electrical and Electronic Testing NA, Inc. Notified Body Number: 0980 Notified Body Assessment Performed: Module B/C on Article 3.1a, 3.1b, 3.2 and 3.3 -9 -	-10-

Bienvenue Nous vous remercions d'avoir choisi nos produits. L'écouteur sans fil BDO2 a un design à la mode, des fonctions puissantes et une compatibilité devée, pour vous offrir la possibilité de passer des appels mains libres. Contenu du coffret 2 × Écouteurs BD02		Manuel de l'utilisateur Allumer Ouvrez le boîtier de chargement et les écouteurs s'allument automatiquement et entrent en mode d'appairage. Éteindre 1. Remettez les écouteurs dans le boîtier de chargement, fermez le boîtier, et les écouteurs s'éteindront automatiquement, 2. Une fois que les écouteurs et le téléphone portable sont	Le voyant lumineux clignote à une fréquence de 1 Hz pendant le chargement, Le voyant lumineux est allumé pendant 8 secondes, puis il s'éteint lorsque le boîtier de chargement est complétement rechargé. Le voyant lumineux clignote à une fréquence de 1 Hz pendant 4 secondes, puis s'éteint, lorsque le boîtier de chargement à un niveau de batterie faible. Paramètres de base	Service clients	مرحبًا شكرا لكم لاختيار منتجلتنا تتميز سماعة الأنن اللاسلكية BD02 بتصميم عصري ووظاف قوية وتوافق علي لتوفر لك الراحة بدون استخدام اليدين عد إجراء المكامك. إجراء الطبية 2 × سماعة الأنن BD02	, تشغيل سماعات الأنن تلقائيًا وستتخل في وضع الإقران. روّ أخرى إلى علية الشحن وأعلق العلية، وسيتم إيقاف تشغيل أن ب المتناسب المساور من المتناسب الماريني	
	1 × Boîtier de chargement 1 x Manuel de l'utilisateur	déconnectés lorsqu'ils sont éloignés, les écouteurs essaieront de se reconnecter, si la reconnexion échoue durant 3 minutes, les	Nom du produit BUDS2	Certificat de garantie	1 × علية الشحن 1 × دليل المستخدم	لأذن والهاتف المحمول من مسافة بعيدة، ستحاول سماعات ا فنْللت عملية إعادة الاتصال في غضون 3 دقائق، فسيتم إيقاف	
	1 × Câble de chargement USB	écouteurs s'éteindront automatiquement.	Nom du modèle BD02		ا ۸ تین مستعلم USB × 2	التيا.	
	Introduction 1. Boîtier de chargement	Appairage bluetooth (avec le téléphone portable) 1. Lors du premier appairage, les écouteurs gauche et droit entrent	Prise du boîtier de chargement Micro USB	Nom:	المقدمة	ِتْ (عن طريق الهاتف المحمول) ، تنخل سماعات الأذن اليمني واليسري في حالة الاقران بعد	
	2. Voyant lumineux du boîtier de chargement	en état d'appairage après leur mise sous tension et le voyant lumineux clignote rapidement en bleu.	Durée d'écoute de musique avec les écouteurs seuls Environ 4 heures	Adresse:	1. علبة الشحن 2. ضوء مؤشر علبة الشحن	ء المؤشر بشكل سريع باللون الأزرق.	
	3. Prise de chargement 4. Voyant lumineux d'écouteur 5. MIC	 Si les écouteurs ont déjà été connectés à des appareils Bluetooth, ils se reconnecteront automatiquement au dernier appareil connecté après leur mise sous tension, Si la reconnexion 	Durée d'écoute de musique avec les écouteurs et le Environ 12 heures boîtier de chargement	Numéro de téléphone:	3. منفذ الشحن 4. ضوء مؤشر سماعة الأنن	ت الأذن بأجهزة بلوتوث من قبل، فستعيد سماعات الأذن سل تلقائيًا بعد تشغيلها. إذا فشلت عملية إعادة الاتصال في فل سماعات الأذن في حالة الإقران.	
	 Contacts du chargement Trou de réglage de la cavité avant 	échoue pendant 10 secondes, les écouteurs entreront en état d'appairage.	Durée du chargement des écouteurs Environ 1,5 heure	Date d'achat:	5. المليكروفون 6. موصلات الشحن		
	8. Trou de réglage de la cavité arrière	Batterie faible	Version Bluetooth Bluetooth 5.0		 قتحة ضبط التجويف الأمامي قدحة ضبط التجويف الأمامي قدحة ضبط التجويف الخلفي 	اقة البطارية كل 3 دقانق عندما يكون جهد البطارية أقل من وء المؤشر باللون الأزرق مرة واحدة كل ثانية لمدة 5 ثوانٍ، مع	
		Il y a un rappel de batterie faible toutes les 3 minutes lorsque la tension de la batterie est inférieure à 3,5 V, et le vovant lumineux	Protocoles Bluetooth HFP, A2DP, AVRCP	Nom du magasin:			
		clignote en bleu toutes les secondes pendant 5 secondes, avec un cycle de 10 secondes.	Code Bluetooth SBC, AAC	S/N:		علبة الشحن، وأغلق العلبة لبدء شحن سماعات الأذن.	
		Chargement des écouteurs	Distance de communication ≤ 10 m	5/N.	2	عبه السحن، وأعلق العلبة لبدة سحن سماعك الإدن.	
		Placez les écouteurs dans le boîtier de chargement et fermez le boîtier pour commencer à recharger les écouteurs.	Nom du Bluetooth TECNO-Buds2		3	ن USB المرفق مع المنتج في عملية الشحن. بعد إدخال الكابل	
		Chargement du boîtier de chargement	Température de fonctionnement Entre 0 °C et 45 °C			فهذا يعني أن علبة الشحن يتم شحنها. ردد 1 هرتز أثناء عملية الشحن. يضيء ضوء المؤشر لمدة 8	
	P_{4} $P_{2'}$ 7_{-} P_{-8}	Veuillez utiliser le câble de chargement USB fourni avec le produit pour effectuer le chargement. Une fois le câble inséré, le	Fréquence Entre 2 402 MHZ et 2 480 MHZ	https://www.carlcare.com	6	، علبة الشحن بالكامل. ردد [هرتز لمدة 4 ثواني ثم ينطفئ عند انخفاض طاقة بطارية	
		voyant lumineux s'allume pour indiquer que le boîtier de chargement est en cours de chargement.	* Les durées indiquées sont basées sur une lecture de musique à				
	-11-	-12-	50 % du volume. La durée réelle varie en fonction de l'utilisation. $-13-$	-14-	-15-	-16-	
	المعلومات الأساسية اسم المنتج BUDS2	خدمة العدلاء care	Добро пожаловать Благодарим за то, что выбрали нашу продукцию. Беспроводная гаринтура BD02, предлазначенияя для вызовов без использования рук, отличенся стипыным дизайном, функциональностью и высокой совместимостью.	Руководство пользователя Включение Откройте зарядный футляр, наушники автоматически включатся и установится режим сопряжения. Выключение	Индикатор мигает с частотой 1 Гц в течение 4 секунд, а затем выключается, когда зарядный футляр находится на низком уровне заряда батарен. Основные параметры	Обелуживание клиентов	
	اسم الطراز BD02			 Поместите наушники обратно в зарядный футляр и закройте его, наушники автоматически выключатся. 	Наименование продукта BUDS2		
	منفذ علبة الشحن Micro USB	Carlcare provides service	Содержимое упаковки 2 × гарнитура BD02	 После потери подключения между наушниками и мобильным телефоном из-за большого расстояния наушники попытаются 	Наименование модели ВD02	Carlcare provides services	
	مدة تشغيل الموسيقى لكل سماعة أذن واحدة	شهادة الضنمان	1 × зарядный футляр 1 × руководство пользователя 1 × зарядный кабель USB	повторно подключиться к телефону; если повторное подключение не будет установлено в течение 3 минут, наушники автоматически выключатся.	Порт зарядного футляра Місто USB	Гарантийный сертификат	
	مدة تشغيل الموسيقى لسماعات حوالي 12 ساعة الأبن باستخدام طبة الشحن و الي 12 ساعة و نصف و قت الشحن لسماعات الأنن حو الي ساعة و نصف	الاسم: العنوان:	Введение	выключанся. Соединение bluetooth (мобильный телефон) 1. При первом сопряжении левый и правый наушники переходят в	Единая продолжительность воспроизведения музыки через наушинки	Имя:	
	وقت الشحن لسماعات الأنن حوالي ساعة ونصف إصدار البلوتوث Bluetooth 5.0	ر ت. رقم الثليفون :	 Зарядный фугляр Индикатор зарядного фугляра Зарядный порт 	состояние сопряжения после включения, и индикатор быстро мигает синим цветом. 2. Если наушники были подключены к устройствам Bluetooth panee,	Продолжительность воспроизведения музыки через наушники с зарядным футляром	Адрес:	
	بروتوكولات البلوتوث HFP، A2DP، AVRCP	تاريخ الشراء:	 Индикатор гарнитуры Микрофон Зарядные контакты 	они автоматически подключатся к последнему подключенному устройству после включения. Если повторное подключение не будет установлено в течение 10 секунд, наушники перейдут в состояние	Время зарядки наушников Около 1,5 часа	Номер телефона:	
	رمز البلوتوث SBC AAC	اسم المتجر :	 Отверстие для настройки переднего резонатора Отверстие для настройки заднего резонатора 	сопряжения.	Версия Bluetooth Bluetooth 5.0		
	مىنافة الاتصال 10 أمتار	الرقر المسلسل:		Низкий заряд батареи Напоминание о низком заряде батареи будет отображаться каждые	Протоколы Bluetooth HFP, A2DP, AVRCP	Дата приобретения:	
	اسم البلو توٹ TECNO-Buds2	الرقع المنتقل.		3 минуты, если напряжение батарей ниже 3,5 В, и индикатор будет мигать синим цветом один раз в секунду в течение 5 секунд (с 10-секундным циклом).	Код Bluetooth SBC, AAC	Название магазина:	
	درجة حرارة التشغيل (درجة مئوية - 45درجة مئوية			Зарядка наушников	Расстояние связи ≤ 10 м		
	کاریک اولی اولی اولی اولی اولی اولی اولی اولی			Поместите наушники в зарядный футляр и закройте его, чтобы начать зарядку наушников.	Имя Bluetooth TECNO-Buds2	Серийный номер:	
	التردد ميجاهير تز		1	Зарядка зарядного футляра	Рабочая температура 0 °С-45 °С		
- 1	* تَعْتَمد المدد المحددة على أن تشغيل الموسيقى يكون عند مستوى صوت بِبلغ 50٪. تختلف المدة الفعلية باختلاف سيناريو الاستخدام	https://www.covicovo.com		Для зарядки используйте зарядный кабель USB, который поставляется вместе с изделием. Подключите кабель, начиет светиться индикатор, который указывает на зарядку зарядного	Частота 2402–2480 МГц		
				состатося падамитор, которын указывает на зарядку зарядного		https://www.carlcare.com	
		https://www.carleare.com	6	футляра. Во время зарядки индикатор мигает с частотой 1 Гц. Индикатор светится в течение 8 секунд, а затем гаснет, когда зарядный футляр полностью заряжен.	* Продолжительность указана на основе воспроизведения музыки на 50 % громкости. Фактическая продолжительность зависит от сценария использования.	https://www.carlcare.com	

סר

NUAL

A assories and components, o equipment to operate as ation of conformity: er Manual. The Software oove.

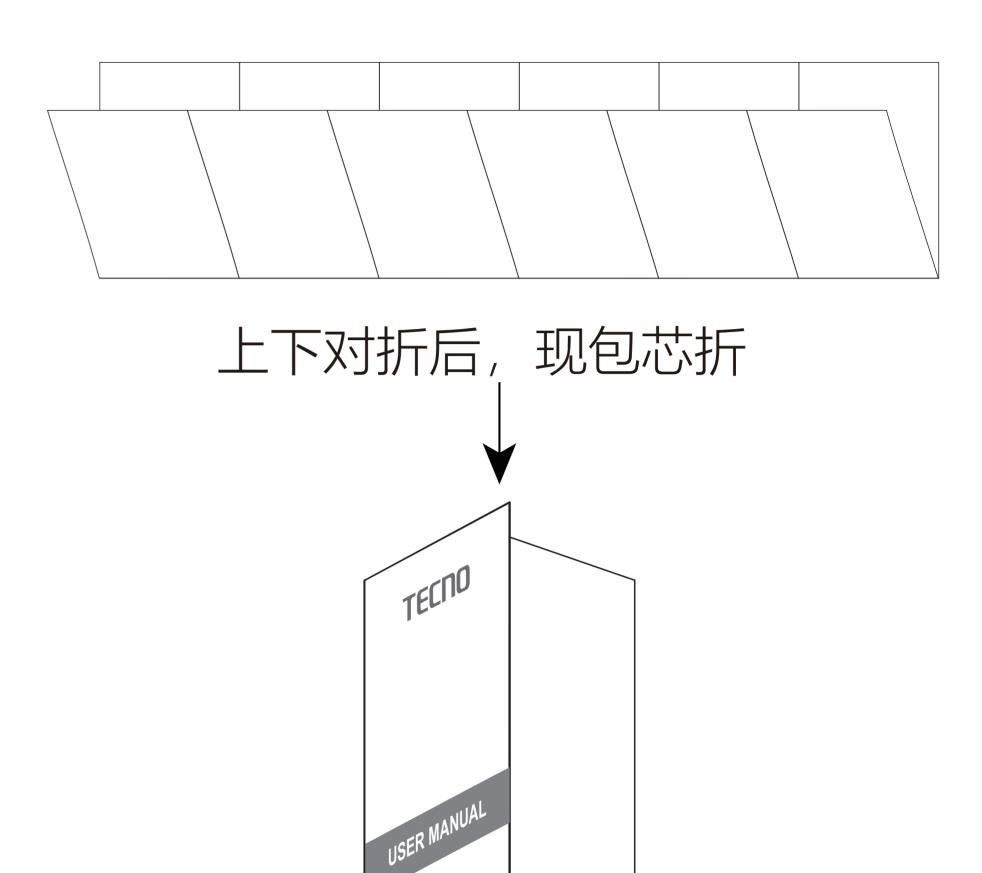
, this equipment is so I Member States, without e use of radio spectrum. e, there are no restrictions r of requirements for User Manual for details.

INDUSTRIAL CENTRE 21-04-12

لتنفيل التنفيل الشحن، وسبتم تشغيل سماء ويقف إراد سنامات الأنن مترة أخرى إلم الراح سنامات الأنن مراقبات الراح المائن القائلي إذا فلت على الراح المائل المائل إذا فلت على الراح المائل المائل إذا فلت على الراح المائل المائل إذا فلت على الراح مائل المائل وعملية الراح، الامل المائل الراح على المائل محمد و المرضر المائل المائل المائل المائل المائل الم المائل من المائل ا

service





說明書折法

